

Distr.
GENERAL

A/C.5/47/13/Add.1
24 June 1993
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة السابعة والأربعون

اللجنة الخامسة

البندان ١٠٦ و ١٠٧ من جدول الأعمال

الحالة المالية للأمم المتحدة

تقرير الأمين العام

إضافة

مقدمة

١ - طلبت الجمعية العامة الى الأمين العام، بالقرار ٢١٥/٤٧ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢، أن يوفر معلومات عن الحالة المالية للمنظمة كلما لزم ذلك. وهذه الاضافة تقدم نظرة عامة عن الحالة المالية في نهاية أيار/مايو ١٩٩٣ وتعرض النتائج التي يتوقع حدوثها بنهاية عام ١٩٩٣ اذا ظلت الاتجاهات الحالية على ما هي عليه.

٢ - والتقرير الأخير المتعلق بالحالة المالية (A/C.5/47/13) مؤرخ ٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ وشمل الحالة حتى ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ مع تقديم اسقاط للحالة حتى نهاية عام ١٩٩٢. وقد ركز التقرير على حالة التدفق النقدي في الميزانية العادية وعمليات حفظ السلم الممولة من اشتراكات مقررة، كما أنه ناقش ما لعدم سداد العديد من الدول الأعضاء لاشتراكاتها بالكامل وفي مواعيدها من أثر. ولفت التقرير الانتباه أيضا الى مقترحات قدمها الأمين العام لمعالجة المشكلات المالية التي تواجهها الأمم المتحدة وذلك في سياق تقريره المعنون "برنامج للسلم" (A/47/277-S/24111) وفي تقارير سابقة عن الحالة المالية (أبرزها الوثيقة (A/46/600/Add.1).

٣ - والاستنتاج الوارد في التقارير التي قدمت الى الجمعية العامة في الجزء الأول من الدورة السابعة والأربعين هو أنه ما لم يتم تحصيل الأموال من الدول الأعضاء في الوقت المناسب وبالمقادير الكافية فإن

الاحتمالات المالية المرتقبة ستكون قائمة. ولم يحدث منذ ذلك الوقت ما يغير هذا الرأي. وفي نهاية عام ١٩٩٢ كان النقد قد استنفذ من الميزانية العادية واعتمدت الميزانية على الاقتراض من صناديق أخرى وعلى دفعات مقدمة من الاشتراكات المقررة لعام ١٩٩٣ وذلك لتوفير رصيد نقدي صغير. وقد تعرض عدد من عمليات حفظ السلم لنقص في الأموال المحصلة الأمر الذي دعا إلى الاقتراض من صندوق الاحتياطي لحفظ السلم، وهو صندوق أنشئ حديثاً، على الرغم من أن هذا لم يكن يمثل الغرض الأساسي من الصندوق.

أولاً - الحالة الراهنة

٤ - في الأجل القصير، أظهر نمط السداد للميزانية العادية تحسناً في الأشهر الخمسة الأولى من عام ١٩٩٣ وذلك مقارنة بالفترة نفسها من العام السابق. غير أن بعض الدول الأعضاء قد بينت أنها تتوقع التعرض لمصاعب في الوفاء بالتزاماتها في عام ١٩٩٣ الأمر الذي من شأنه أن يؤدي إلى ترجيح أن يكون إجمالي الاشتراكات غير المسددة للميزانية العادية في نهاية العام أكبر مما كان في بدايته. ومرة أخرى سيكون هناك اضطراب في عدة أشهر من السنة إلى أن تطلب مساعدة للميزانية العادية من صناديق أخرى. غير أنه، كما سيتبين أدناه، سيكون احتمال أن تتمكن مصادر أخرى من تقديم مساعدة قصيرة الأجل للميزانية العادية في عام ١٩٩٣ أقل مما كان عليه في الماضي. فالعديد من عمليات حفظ السلم التابعة للأمم المتحدة تكتنفها شكوك فيما يتعلق بالتشغيل، الأمر الذي أوجد ميلاً إلى أن توافق الجمعية العامة على ميزانيات لفترات أقصر وتقرير أنصبة على الدول الأعضاء في حالات أكثر.

٥ - وفي ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣ لم يزد عدد الدول الأعضاء التي سددت أنصبتها المقررة لعمليات حفظ السلم بالكامل (لأقرب مائة دولار) عن ١٠ دول، ولم يسدد من تلك الدول الأنصبة المقررة عليها في الميزانية العادية سوى ٨ دول. وفي ذلك التاريخ بلغ إجمالي الأنصبة المقررة غير المسددة ٢٣٥,٧ ٢ من ملايين الدولارات. والدول دائمة العضوية في مجلس الأمن مدينة بحوالي ثلثي هذا المبلغ.

ساد الاشتراكات المقررة للميزانية العادية

٦ - في نهاية عام ١٩٩٢ بلغ إجمالي الاشتراكات غير المسددة للميزانية العادية ٥٠٠,٤ من ملايين الدولارات. وكان هذا المجموع يزيد بمبلغ ٦١ مليون دولار عن رصيد الاشتراكات غير المسددة في العام السابق بما يبين أن التحصيلات في عام ١٩٩٢ قد انخفضت مرة أخرى عن الاشتراكات المقررة خلال تلك السنة. وقد تود الدول الأعضاء أن تلاحظ أن إجمالي التحصيلات للميزانية العادية لم تتجاوز الاشتراكات المقررة إلا في سنة واحدة من السنوات العشر الأخيرة وأن إجمالي الرصيد المعلق لم يكن في نهاية السنة أقل مما كان في بدايتها إلا مرة واحدة.

٧ - وفي كانون الثاني/يناير ١٩٩٣، وبعد أن ووفق في قرار الجمعية العامة ٢٢٠/٤٧ على الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ١٩٩٢-١٩٩٣، حدد مبلغ ١٠٧٠ مليون دولار كأصلبة مقررة للميزانية العادية. والمرفق

الأول لهذا التقرير يقدم معلومات تفصيلية عن حالة الاشتراكات للميزانية العادية في ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣. وقد بلغ إجمالي الاشتراكات غير المسددة ٩٣٨,٧ من ملايين الدولارات، وهو يشمل ٣٦٦,٢ من ملايين الدولارات كمبالغ معلقة لعام ١٩٩٢ والسنوات السابقة ومبلغ ٥٧٢,٥ من ملايين الدولارات لعام ١٩٩٣. وقيمة المبالغ المعلقة تعادل ٨٨ في المائة من الأنصبة المقررة للميزانية العادية لعام ١٩٩٣.

٨ - ونمط التحصيل يبين حدوث تحسن عن عام ١٩٩٢ في التاريخ المعادل، غير أن النمط لا يزال غير مرض. وفي عام ١٩٩٣ كان عدد الدول الأعضاء التي سددت أنصبتها المقررة لعام ١٩٩٣ بالكامل خلال فترة الثلاثين يوما المنصوص عليها في النظام المالي هو ١٨ دولة. وهذا العدد يزيد عن الدول الأعضاء التي سددت أنصبتها المقررة بالكامل وفي موعدها في عام ١٩٩٢ بمقدار ثلاث دول. وفي هذا الصدد تجدر ملاحظة أن ١٤ دولة عضوا قد سددت اشتراكاتها في مواعيدها وبالكامل في عامي ١٩٩٢ و ١٩٩٣. وفي نهاية أيار/مايو، كان عدد الدول التي سددت بالكامل الأنصبة المقررة عليها في الميزانية العادية لعام ١٩٩٣ والسنوات السابقة (الأقرب ١٠٠ دولار) هو ٤٧ دولة. ويتضمن المرفق الثاني قائمة بهذه الدول الأعضاء.

باء - سداد الاشتراكات المقررة لعمليات حفظ السلم

٩ - لا تزال حالة التدفق النقدي بالنسبة لعمليات حفظ السلم التي تضطلع بها الأمم المتحدة تمثل واحدة من أخطر المشكلات التي تواجه المنظمة. فالمنظمة تلقي مصاعب كبيرة في تمويل الاحتياجات التشغيلية لعدد من البعثات التابعة لها.

١٠ - وهناك حاليا ١٠ عمليات لحفظ السلم تمول عن طريق الاشتراكات المقررة وهي: قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك؛ وقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان؛ وبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا (البعثتان الأولى والثانية)؛ وبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت؛ وبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية؛ وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور؛ وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا؛ وقوة الحماية التابعة للأمم المتحدة؛ وعملية الأمم المتحدة في الصومال؛ وعملية الأمم المتحدة في موزمبيق. ويوجد لعمليتين مستكملتين لحفظ السلم، هما بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا وفريق مراقبي الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى، اشتراكات معلقة؛ وجرى دمج الرصدين في سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا وبعثة الأمم المتحدة في السلفادور على الترتيب. وهناك عمليتان لحفظ السلم أخريان مستكملتان ولا يزال الحسابان المتعلقان بهما مفتوحين، كما أنه لا يزال يجري طلب اشتراكات معلقة لهما. وهاتان العمليتان هما فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين لايران والعراق وفريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال. وأخيرا فإن قوة الأمم المتحدة لحفظ السلم في قبرص، التي تمول منذ إنشائها في عام ١٩٦٤ من اشتراكات طوعية، سوف تمول جزئيا، طبقا لمقرر اتخذه مجلس الأمن، من اشتراكات مقررة اعتبارا من ١٥ حزيران/يونيه ١٩٩٣.

١١ - والجدول التالي يقدم معلومات، مستكملة حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣، عن الأرصدة المستحقة والأنصبة المقررة والتحصيلات بالنسبة لكل عملية من عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلم التي تمول عن طريق

أنصبة مقررة. ونقطة البداية هي ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ لتوفير الاستمرارية مع الجدول الوارد في التقرير الأخير الذي قدمه الأمين العام بشأن هذا الموضوع (A/C.5/47/13، الفقرة ١٥):

الرصيد المستحق في ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣	الرصيد المستحق في ٣٠ أيلول/ سبتمبر ١٩٩٢	الاشتراكات المقررة منذ شهر أيلول/سبتمبر ١٩٩٢	المبلغ المحصل في	المبلغ	الفترة	الرصيد المستحق في ٣٠ أيلول/ سبتمبر ١٩٩٢
١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩٢	١٩٩٣	١٩٩٢	١٩٩٢	١٩٩٢
(بدولارات الولايات المتحدة)						
٢٠,٨	١٥,٤	١,١	١٧,٠	٩٣/٥-٩٢/١٢	٢٠,٣	قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك
٢٢٩,٤	٧٢,٤	٦٨,٥	١٤٢,٩	٩٣/٧-٩٢/٨	٢٢٧,٤	قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان
٢٨,٧	١٧,٦	١,٨	٢٤,٥	٩٣/٢-٩٢/١١	٢٣,٦	بعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا (البعثتان الأولى والثانية)
٣٢,٤	٢٨,٠	١٠,٠	٣٨,٤	٩٣/١٠-٩٢/١١	٣٢,٠	بعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت
٢٠,٧	٠,٣	٠,١	-	لا شيء	٢١,١	بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية
٢٢,٥	١٣,٨	١,٤	١١,٨	٩٣/٥-٩٢/١١	٢٥,٩	بعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور ^(١)
٣٠٧,٩	٤٠٨,٧	٥٧,٦	٥٤٨,١	٩٣/٧-٩٢/١١	٢٢٦,١	سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا ^(ب)
٢٢٨,٤	٢٩٩,٤	٢,٧	٤٦٦,٣	٩٣/٦-٩٢/١٠	٦٤,٢	قوة الحماية التابعة للأمم المتحدة
٣١٢,٦	٨٩,٧	٦,١	٤٠٨,٤	٩٣/٦-٩٢/٥	-	عملية الأمم المتحدة في الصومال
٩٠,٢	٥٠,٠	-	١٤٠,٢	٩٣/٦-٩٢/١٠	-	عملية الأمم المتحدة في موزامبيق
١,١	-	-	-	لا شيء	١,١	فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين لايران والعراق
٢,٣	-	-	-	لا شيء	٢,٣	فريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال
١ ٢٩٧,٠	٩٩٥,٣	١٤٩,٣	١ ٧٩٧,٦		٦٤٤,٠	المجموع

(أ) يشمل فريق مراقبي الأمم المتحدة في أوروبا الوسطى.

(ب) يشمل بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا.

١٢ - والأنصبة المقررة لعمليات حفظ السلم منذ بداية الدورة السابعة والأربعين للجمعية العامة في أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ تتجاوز الأنصبة المقررة للميزانية العادية في عام ١٩٩٣. وبالنظر الى طول الفترات التي تشملها الأنصبة المقررة والمبينة أعلاه، وإلى ما هو معروف عن المجال والحجم المرجحين للبعثات، فإنه إذا قرر مجلس الأمن تمديد ولايات بعض، أو كل، البعثات سيحتاج الأمر الى تحديد أنصبة مقررة إضافية كبيرة لعمليات حفظ السلم قبل نهاية العام.

١٣ - والكثير من الأنصبة المقررة منذ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢، البالغ إجماليها ٧٩٧,٦ من ملايين الدولارات، يغطي فترات زمنية انتهت بالفعل في معظمها أو كلها. وهذا يعني أنه ينبغي الآن أن تكون الأمم المتحدة قد تلقت هذه الاشتراكات بالكامل لأن الالتزامات المتعلقة بالميزانية ستكون قد قدمت بالفعل بالنسبة الى الجزء الأكبر من هذه الأموال. وينبغي أيضا أن يكون الرصيد غير المسدد في ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٢ قد دفع الآن إذ أن ذلك الرصيد كان مطلوبا لفترات ولاية سابقة وهو الآن يسبب مشكلات للمنظمة في وفائها بالتزاماتها وخاصة ازاء البلدان المساهمة بقوات.

١٤ - والمبالغ التي حصلت خلال فترة الأشهر الثمانية الممتدة من تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٢ الى أيار/مايو ١٩٩٣ تبلغ ١٤٤,٦ من ملايين الدولارات وهو مبلغ لا يمثل سوى ٤٧ في المائة من المبلغ الاجمالي المستحق في ١ تشرين الأول/أكتوبر والمحدد كأنصبة مقررة منذ ذلك الوقت. ونتيجة لذلك فإن الرصيد غير المسدد من الأنصبة المقررة لحفظ السلم في ٣١ أيار/مايو هو ٢٧٩ مليون دولار - وهذا يمثل ضعف ما كان عليه الرصيد في أيلول/سبتمبر ١٩٩٢.

١٥ - ونتيجة لوجود اشتراكات مقررة معلقة، لعام ١٩٩٣ ولفترات ولاية سابقة، صادفت عمليات حفظ السلم نقصا شديدا في النقد. والعمليات التي تأثرت أكثر من غيرها بهذه المشكلة هي قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان، وقوة الأمم المتحدة للحماية، وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا، وبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا، وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور، وبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت.

١٦ - وللتمكن من مواجهة احتياجات هذه العمليات، تعين الحصول على دفعات مؤقتة من الصندوق الاحتياطي لحفظ السلم الذي أنشئ بقرار الجمعية العامة ٢١٧/٤٧ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢. ووقت إعداد هذا التقرير كان قد اقترض من الصندوق مبلغ قدره ٢٨,٥ من ملايين الدولارات، وهو مبلغ يشمل ١٨,٥ من ملايين الدولارات لبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا و ٥ ملايين دولار لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور و ٥ ملايين دولار لبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت. وفي أوائل عام ١٩٩٣ كانت قدرة الصندوق الاحتياطي لحفظ السلم على الاقتراض قد استنفدت في وقت ما، وكان من الضروري أن تقتصر سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا من الصندوق العام (الميزانية العادية). وقد سدد هذا القرض بمجرد سماح الاشتراكات المقررة لتلك العملية بذلك. والمبلغ الذي اقترضته الميزانية العادية الآن بلغ ١٧,٣ من ملايين الدولارات، وهو مبلغ يشمل ١٥,٣ من ملايين الدولارات لبعثة الأمم المتحدة

للتحقق في أنغولا و ٢ مليون دولار لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور، وذلك بالإضافة الى المبالغ التي اقترضتها تلك العمليات من الصندوق الاحتياطي لحفظ السلم.

١٧ - وكما أشير أعلاه فإن إحدى النتائج التي لا يمكن تجاهلها والتي نجمت عن مشكلة التدفق النقدي التي تعاني منها المنظمة بشكل متكرر هي تأخير سداد مبالغ لبلدان مساهمة بقوات مقابل الأفراد والمعدات التي تقدمها تلك البلدان لعمليات مختلفة لحفظ السلم. واستنادا الى آخر التقارير المتاحة عن قوام القوات للفترة المنتهية في ٣٠ نيسان/أبريل ١٩٩٣ فإن الأمم المتحدة مدينة في الوقت الحالي بحوالي ٢٨٤,٣ من ملايين الدولارات لبلدان مساهمة بقوات وذلك بالنسبة لقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان (١٠١,٤) من ملايين الدولارات) وقوة الأمم المتحدة للحماية (١١٨,٨ من ملايين الدولارات) وسلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا (٦٤,١ من ملايين الدولارات).

ثانيا - اسقاطات للجزء المتبقي من عام ١٩٩٣

١٨ - إن المرفق الثالث، الذي يبين الاشتراكات المعلقة للميزانية العادية وعمليات حفظ السلم حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣، يوضح حجم العبء الذي يضعه عدم سداد الأنصبة المقررة على كاهل المنظمة. وفي الوقت نفسه فإنه من الصعب وضع اسقاطات للتدفق النقدي في الجزء المتبقي من العام وذلك بسبب الشكوك الواضحة التي تحيط بمجال وحجم أنشطة حفظ السلم التي سيضطلع بها في الأشهر القليلة القادمة. وواضح أنه ستكون هناك حاجة الى تحسين أداء السداد في الأشهر المتبقية من العام.

١٩ - وفي نهاية أيار/مايو ١٩٩٣، كانت الأرصدة النقدية المتاحة القابلة للاستخدام، بما في ذلك أرصدة الصندوق الاحتياطي لحفظ السلم، حوالي ٧٢٥ مليون دولار، وهو مبلغ يشمل ٥٥٠ مليون دولار لعمليات حفظ السلم و ١٧٥ مليون دولار للميزانية العادية. والاسقاطات الحالية تشير الى أن الميزانية العادية ستلتقى خلال العام مبلغا يتراوح بين ٤٠٠ مليون دولار و ٤٥٠ مليون دولار. والنفقات المسقطة للأشهر السبعة الأخيرة، في إطار الميزانية العادية المعتمدة، تتراوح بين ٦٥٠ مليون دولار و ٧٥٠ مليون دولار. وهذا التراوح للتقديرات يشير الى أن الميزانية العادية ستعاني من عجز في النقد قبل نهاية العام. والعجوزات النقدية لا يمكن تغطيتها من وفورات في تنفيذ الميزانية البرنامجية المعتمدة، والحل الوحيد هو أن تحسن الدول الأعضاء من أنماط تسديداتها بحيث تزيد عن التسديدات الحالية. ولم يحدث هذا فإن الأمر سيحتاج الى أن تقترض الميزانية العادية من صناديق أخرى ابتداء من آب/أغسطس وتستمر في الاقتراض بعد ذلك.

٢٠ - وتزداد صعوبة عمل اسقاطات في حالة عمليات حفظ السلم لأسباب واضحة. وتشمل المتغيرات اللزوم مراعاتها عند إسقاط التدفقات النقدية لعمليات حفظ السلم ما يلي:

(أ) طبيعة ومدة ولاية كل عملية من عمليات حفظ السلم؛

(ب) توقيت ومدة وحجم الأنصبة المقدرة لعمليات حفظ السلم كل على حدة؛

(ج) قدرة البلدان الأعضاء على الحفاظ على توقيت وكفاية وفائها بالأنصبة المقررة أو تحسينها؛

(د) الاعتبارات التي قد تؤدي إلى تعديل أنماط الإنفاق أثناء مرحلة تنفيذ ميزانيات حفظ السلم؛

(هـ) القدرة على إرجاء بعض المدفوعات مثل المدفوعات المقدمة إلى البلدان المساهمة بقوات.

٢١ - ومن المتوقع أن تشهد معظم عمليات حفظ السلم الأحداث والأكبر حجماً، إن لم يكن كلها، صعوبات نقدية حادة قبل نهاية السنة. وما من إسقاط يمكن الاعتماد عليه تماماً بسبب المتغيرات الواردة أعلاه، ولكن في حالة استمرار العمليات بالمستويات المتوقعة حالياً، من المحتمل أن تتجاوز تماماً ميزانية نفقات السنة مبلغ ٦٠٠ مليون دولار، لا سيما في الصومال وفي قوة الأمم المتحدة للحماية. أما فيما يتعلق بالمبالغ النقدية المحصلة بالمستويات السائدة في الوفاء بالأنصبة المقررة مؤخراً لعمليات حفظ السلم، من المتوقع أن تنخفض هذه المبالغ المحصلة كثيراً عن هذا الرقم. والنتيجة هي وجود حالة سلبية للتدفقات النقدية من شأنها أن تؤدي إلى تصاعد الأزمة المالية للأمم المتحدة إلى مستويات لم يسبق لها مثيل.

٢٢ - وقدم الأمين العام إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين مقترحات بشأن التدابير الواجب اتخاذها لحل المشاكل المالية للمنظمة. وهذه المقترحات إلى جانب المقترحات الإضافية للأمين العام الواردة في التقرير المعنون "برنامج للسلم" وفي التقرير السنوي للأمين العام عن أعمال المنظمة، واردة بصورة موجزة في تقريره الأخير إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين عن الحالة المالية للأمم المتحدة. وفي شباط/فبراير ١٩٩٣، صدر تقرير الفريق الاستشاري المستقل الذي ترعاه مؤسسة فورد، عن تمويل الأمم المتحدة. وشمل هذا التقرير المعنون "تمويل أمم متحدة فعالة" قائمة توصيات بشأن الميزانية العادية وحفظ السلم ومسائل أخرى.

٢٣ - ويرد في جدول الأعمال المؤقت لدورة الجمعية العامة الثامنة والأربعين البند المعنون "تحسين الحالة المالية للأمم المتحدة". وسيقدم الأمين العام، في إطار هذا البند، تقريراً عن الحالة المالية للمنظمة سيراعى فيه الملاحظات والطلبات التي أوردتها الجمعية العامة في قرارها ٢١٥/٤٧ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢. ويعتزم الأمين العام، في سياق نظر الجمعية العامة في هذا البند، أن يحيل إلى الجمعية العامة تقرير الفريق الاستشاري برعاية مؤسسة فورد.

٢٤ - وتشير المعلومات والاسقاطات الواردة في هذا التقرير إلى أن الحالة المالية للمنظمة تزداد تدهوراً. وتسهم عوامل عديدة في هذا التدهور:

(أ) نظرا لعدم وجود تغيير كبير في خطة سداد الاشتراكات المقررة للميزانية العادية، سيحدث عجز في آب/أغسطس يمكن أن يصل إلى ٧٠ مليون دولار في أيلول/سبتمبر. ومن المرجح في ذلك الوقت أن يتعذر الاقتراض العادي القصير الأجل من صناديق عمليات حفظ السلم نتيجة مشاكل التدفقات النقدية التي تواجهها معظم عمليات حفظ السلم. ويجري حاليا أيضا استخدام الصندوق الاحتياطي لعمليات حفظ السلم لسد أوجه النقص في تمويل العمليات الثلاث. وبالإضافة إلى ذلك، كان من الحتم استخدام الصندوق العام أثناء الأشهر القليلة الماضية لتمويل قصير الأجل محدود لبعض عمليات حفظ السلم؛

(ب) بلغ إجمالي الاشتراكات غير المسددة في منتصف حزيران/يونيه ٩٢٠ مليون دولار فيما يتعلق بالميزانية العادية و ٢٦٠ ١ مليون دولار فيما يتعلق بعمليات حفظ السلم؛

(ج) يصل متوسط مستوى الانفاق الشهري للمنظمة حاليا ما يقرب من ١٠٠ مليون دولار بالنسبة للميزانية العادية و ٢٠٠ مليون دولار بالنسبة لعمليات حفظ السلم. ولا يأخذ هذا المستوى من الانفاق في الاعتبار جميع الالتزامات المتعلقة بعمليات حفظ السلم لا سيما فيما يتصل بتكاليف القوات. ولم تعد ديون الأمم المتحدة للبلدان المساهمة بقوات، والتي تقرب حاليا من ٣٠٠ مليون دولار، تعتبر "سمة عادية" في إدارة المشاكل المالية للمنظمة.

٢٥ - وعندما يقترب ذلك بتأخر مدفوعات الأنصبة المقررة، فإن مستوى الانفاق الشهري البالغ ٣٠٠ مليون دولار وأكثر، يجعل الاقتراض القصير الأجل أكثر صعوبة بصورة متزايدة. وما لم ترد مبالغ محصلة من الأنصبة المقررة تزيد على الاسقاطات الحالية، فإنه من المرجح تماما ألا تستطيع المنظمة الوفاء بالتزاماتها اليومية في الأشهر القادمة.

المرفق الأول

حالة الاشتراكات في الميزانية العادية للأمم المتحدةلعام ١٩٩٣ في ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣

(بدولارات الولايات المتحدة)

المرفق الأول (تابع)

٦٨ ٤٧٦ ٣٠١

صفر

٢ ٢٤٥ ١٢٤

٥ ٨١٦ ٩١٤

صفر

١ ٣٢٦ ٦٦٥

صفر

صفر

٧١٤ ٣٥٧

٢ ٣٤٧ ١٧٥

١٠٢ ٠٥١

٣٠٦ ١٥٤

١٠٢ ٠٥١

٤٥ ٥٦٥ ٨٢٥

صفر

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

٤٠٨ ٢٠٥

٢ ٦٥٣ ٣٢٩

١٠٢ ٠٥١

١٩ ٠٨٣ ٥٥٩

٧ ٨٥٧ ٩٣٦

المرفق الأول (تابع)

صفر

صفر

صفر

٩٦ ٧١٠

٢٠٤ ١٠٢

٢٧

صفر

١٦ ٢٢٦ ١٢٨

١٠٢ ٠٥١

صفر

صفر

صفر

١ ٣٢٦ ٦٦٥

١٠٢ ٠٥١

صفر

٢٠٤ ١٠٢

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

٤٠٨ ٢٠٥

٤ ٧٩٦ ٤٠٣

١٠٢ ٠٥١

٦١٢ ٣٠٧

٤ ٨٩٨ ٤٥٤

صفر

٦١٢ ٣٠٧

المرفق الأول (تابع)

٢ ٧٦٨ ٤٣٠

٥١٠ ٢٥٦

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

٨٢١ ٨١٨

٢٠٤ ١٠٢

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

٢ ٤٤٩ ٢٢٧

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

٢٠٤ ١٠٢

٤٠٨ ٢٠٥

٤ ٥٤١ ٥٢٧

٥١٠ ٢٥٦

١٠٢ ٠٥١

١ ٥٣٠ ٧٦٧

٤ ١٨٤ ٠٩٦

٢ ١٤٣ ٠٧٣

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

المرفق الأول (تابع)

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١ ٧٣٤ ٨٦٩

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

٥٨ ٣٧٨

٣٠

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

صفر

١٠٢ ٠٥١

صفر

صفر

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

٨١٦ ٤٠٩

١٠٢ ٠٥١

المرفق الأول (تابع)

٤ ٨٥٧ ٩٣٦

٥١٠ ٢٥٦

١ ٣٢٦ ٦٦٥

٧٦ ٥٣٨

٢٠٤ ١٠٢

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

٢٠٤ ١٠٢

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

٧١٤ ٣٥٧

٥ ٠٠٠ ٥٠٥

صفر

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

٥١٠ ٢٥٦

٦١٢ ٣٠٧

٣ ٥٧١ ٧٩٠

١٠٢ ٠٥١

١ ٣٢٦ ٦٦٥

١٠٢ ٠٥١

صفر

المرفق الأول (تابع)

٩١٨ ٤٦٠

٢٠٤ ١٠٢

١٠٢ ٠٥١

٧ ٠٠٠

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

١ ٣٢٦ ٦٦٥

١٠٢ ٠٥١

صفر

صفر

١٠٢ ٠٥١

١ ٥٣٠ ٧٦٧

صفر

صفر

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

٧١٤ ٣٥٧

٣٠٦ ١٥٤

٤ ٣٤٥ ١١١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

٩ ٧٩٦ ٩٠٨

صفر

١٠٢ ٠٥١

المرفق الأول (تابع)

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

١٠٢ ٠٥١

صفر

صفر

صفر

صفر

صفر

صفر

١٠٢ ٠٥١

٢ ٠٤١ ٠٢٣

١٠٢ ٠٥١

صفر

١٠٢ ٠٥١

٣ ٦٧٣ ٨٤١

١٠٢ ٠٥١

١ ١١٥ ٨٥٣

صفر

٣٠٩ ٩٢٢ ٩٥٨

صفر

١٠٢ ٠٥١

١ ٦٣٢ ٨١٨

صفر

٥٧٢ ٤٦٣ ٤٦٣

(أ) تم تعديل الأرصدة الابتدائية للاتحاد الروسي وجمهورية يوغوسلافيا الاتحادية بمقدار اشتراكات الدول الأعضاء الجديدة ذات الصلة لعامي ١٩٩١ و ١٩٩٢، وفقا لمقرر الجمعية ٤٥٦/٤٧ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢.

(ب) خفض جدول الأنصبة المقررة لعام ١٩٩٣ من ١٠٠,٣ الى ٩٩,٤٨ بسبب حل جمهورية التشيك والسلوفاك الاتحادية اعتبارا من ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢.

(ج) يشمل ٦١ ٠٠٠ دولار و ٦٠٧ ٧٤٣ ٣١ دولارا و ٤٣٩ ٦٤٨ دولارا و ٢ ٠٠٠ ٠٠٠ دولار وردت من الجزائر وكندا وكولومبيا والكويت على التوالي في عام ١٩٩٢ من الأنصبة المقررة لعام ١٩٩٣ و ٣٤١ ٥ دولارا كانت مودعة في حساب معلق لصالح بابوا غينيا الجديدة.

(د) يشمل أرصدة لسنة قبول العضوية في ١٩٩١ و ١٩٩٢.

المرفق الثاني

الدول الأعضاء التي سددت الأنصبة المقررة بالكامل
في الميزانية العادية حتى ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣

دول أعضاء سددت الأنصبة بالكامل في فترة ٣٠ يوما

استراليا	كندا
ايرلندا	الكويت
ايسلندا	لختنشتاين
بوتسوانا	لكسمبرغ
الدانمرك	ناميبيا
السويد	النرويج
سنغافورة	ميكرونيزيا
فرنسا	نيوزيلندا
فنلندا	هولندا

جميع الدول الأعضاء الأخرى التي سددت المبالغ كاملة

اثيوبيا	سان مارينو ^(١)
الأردن	سلوفينيا
اسبانيا	غانا
الامارات العربية المتحدة	قبرص
اندونيسيا	ليسوتو
ايطاليا	مالطة
باكستان ^(١)	ماليزيا
البحرين	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا
البرتغال	الشمالية
بروني دار السلام	ميانمار
بلجيكا	النمسا
بنغلاديش	نيبال
تايلند	اليابان
تونس	اليونان
سانت لوسيا	

(أ) دفعت الأنصبة المقررة بالكامل الى أقرب ١٠٠ دولار.

المرفق الثالث

المساهمات غير المدفوعة للميزانية العادية وعمليات حفظ السلم^(١)
في ٣١ أيار/مايو ١٩٩٣

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٥٩٤

٦٨٨

٢٦٥

٦٣٢

٤١٤

٢٩٢

٧٩٤

٩ ٢٩٠

٤٠٩

٢ ٣٤٥

٠ ٦٨

٤٧ ٩٠٧

١٤٠

٧١ ٩٢٠

٢٨٦

٤٣١

صفر

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٥٨١

٢٨ ٢٨٦

٣٨٩

١٣ ١٧٣

صفر

٨٦٦

١١ ٠٨٥

٨٤٦

٤ ٢٥٢

٤٢٧

١ ٥١٢

صفر

صفر

صفر

٩٠٣

٧ ٩٤٣

صفر

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

١٧٠

٨ ٩٠١

٨١٩

٥ ٤٤١

١٠٨

٣ ٥٨٣

٩٢٦

١٤٥

٤٦٩

١ ٠ ٦١

صفر

٦٨٨

٢٣٢

١ ٣ ٨٧٤

٧٣٦

٢ ٦٦١

٥٤٠

٢ ٩٠ ٣

٢٤١

٢ ٢٥٢

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٨ ٦٥٦

٦٣٠

٧٠٩

٨١٠

٢ ١١٨

٠٤٧

١ ٢٠٩

١٦٦

١ ٩١٠

٤٠٢

١ ٢١٨

٦١٦

١ ٥٣٥

صفر

٨٦٣

١ ٣٣٠

٨٥٠

١ ١٩٥

٢٧٠

١ ٥٦٢

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٧٤ ٦٤٢

٦٥٨

١ ٠ ٣٩

٥٦٧

٥٢٥

٨٣٣

٧٣٣

٤٩٣

٩٦١

٢٢٩

١ ٢٩٧

٢٤٣

١ ٠ ٢٦

٨٢١

١ ٠ ٤٢

صفر

١٠٠

٩٤٦

٥٠٤

٦٣٣

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٢٤٥

٦١٤

٢٤٥

٦١٤

٣ ٢١٧

٦٠٥

٥٢٤

٧٢٠

٩٠١

٨٧٢

٥١١

٧٠٣٧

٣٨ ٣٩٦

٩١٤

٣٧٥

٨٩٢

٣١٩

٥٩٥

٥٣٨

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٧٨٤

١١٢

٠٠٧

٢٤٦

٧٥٨

٣١٣

٤٠٥

١٢٨

٦١٣

٣٩٥

٤٠٢١

١٤٥

٣١٧

٩٤٠

٢٩٥

٨٦٩

٤٢٩

٨٠٣

٣٤٦

٥٢٩

٣٣٦

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٥٠ ٦٢٤

٧٥٦

٣٢٣

٦٧٩

٣٢٣

٣٩٦

٣٢٢

صفر

٠ ٢٨

٣١٤

٩٢٧

٣٠٩

٠ ١٤

١٥٤

٥٤٦

٢٩٩

٨٢٧

٢٩٤

٨١٤

٢٩١

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٧٥٥

٢٨٦

٨٨٧

٢٨٩

٩٥٣

٢٦٨

٣١٧

٢٨٠

٣٤٩

٢٧٩

٣٧١

٢٦٤

٥٠٥

٢٥٩

٨٨٢

٢٣٢

٨٦٢

٢٣٢

٥٤٦

٢٣٢

٦٤٥

٢٤٨

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٠٩٠

٢١٤

٣٩٦

٢١٠

١٣٢

٢٠٧

٦١٩

٢٠٥

٤٤٨

٢٠٠

١٣١

١٧٧

٢٦٩

١٩٢

٧٥٤

١٦٧

١٠٦

١٧٨

٨٠٦

١٧٥

٥٤٩

١٧٤

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٨٧٠

١٥٢

٢٨٨

١٤٨

٧ ٤٦٥

٦٨٨

١٥٥

٢١٥

١٣٠

٩٢٦

١٢٩

٥٨٨

١٣٨

٤٨٩

١٢٢

صفر

٢٦٧

١٣٠

٣٩٢

١٠٦

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٠٩٢

١١٩

٧٠٣

١١٥

٩٧ ١٥٣

٦٣٤

١٠٧

٣٨٤

١٠٧

٢٣ ٧٥٠

٢٩٢

١٠١

٧٠٠

١١٤

٧٤ ٨٢٣

صفر

٧٤ ٣٥٨

٨٩ ٦٠٠

٨٦ ٣٤٣

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

صفر

صفر

٧٠ ٨٨١

٥٠ ٨٨٢

٥١ ٦٨٣

٢٨ ١٤٣

٢٣ ٢٥٨

٢٢ ٥٧١

٢٨ ٢٠٢

٢٤ ٥٢٥

٢٢ ٧٠١

صفر

٢١ ٢٠١

٥ ٢٠٠

١٢ ٤٩٩

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

٢ ١٥٨

٢ ٥٩٩

٦١٨

صفر

٦٨٦

صفر

صفر

٢٩ ١٧٧

١ ٧٦٤

٦ ٤٧٣

صفر

صفر

٣ ٧٣٣

٢ ٩١٣

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

١٠ ٧٨٨

٨ ٧٥٢

صفر

٩٠٤

١٠٠

صفر

صفر

صفر

صفر

صفر

٣٥٤

صفر

صفر

صفر

صفر

صفر

صفر

المرفق الثالث (تابع)

سابقة

صفر

صفر

٢٨٨

٣٣٨

٨٢٢

(أ) يشمل عمليات حفظ السلم التالية الممولة من الأنصبة المقررة : قوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك؛ قوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان؛ فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين لإيران والعراق؛ بعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا (الأولى والثانية)؛ فريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال؛ فريق مراقبي الأمم المتحدة في أمريكا الوسطى؛ بعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت؛ بعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية؛ بعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور؛ بعثة الأمم المتحدة المتقدمة في كمبوديا؛ سلطة الأمم المتحدة المؤقتة في كمبوديا؛ قوة الحماية التابعة للأمم المتحدة؛ عملية الأمم المتحدة في الصومال؛ عملية الأمم المتحدة الثانية في الصومال؛ عملية الأمم المتحدة في موزامبيق.

(ب) أرصدة غير مسددة تتعلق بأنصبة مقررة لقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك للفترة من ١٩٩٢/١٢/١ إلى ١٩٩٣/٥/٣١ وبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا للفترة من ١٩٩٢/١١/١ إلى ١٩٩٣/٢/٢٨ وبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت للفترة من ١٩٩٢/١١/١ إلى ١٩٩٣/١٠/٣١ وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور للفترة من ١٩٩٢/١٢/١ إلى ١٩٩٣/٥/٣١ وسلطة الأمم المتحدة المؤقتة في كمبوديا للفترة من ١٩٩٢/١١/١ إلى ١٩٩٣/٧/٣١، ولقوة الأمم المتحدة للحماية لفترة من ١٩٩٢/١/١٢ إلى ١٩٩٢/١٠/١٤ (نصيب مقرر إضافي). وصدر خطاب الأنصبة المقررة لسلطة الأمم المتحدة المؤقتة في كمبوديا للفترة من ١٩٩٣/٥/١ إلى ١٩٩٣/٧/٣١ في ٤ أيار/مايو ١٩٩٣.

(ج) يشمل مبلغ ٠٠٣ ٨٥٤ ١٥ دولار مستحق على الجمهورية الديمقراطية الألمانية السابقة.

(د) تم حل جمهورية التشيك والسلوفاك الاتحادية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢.